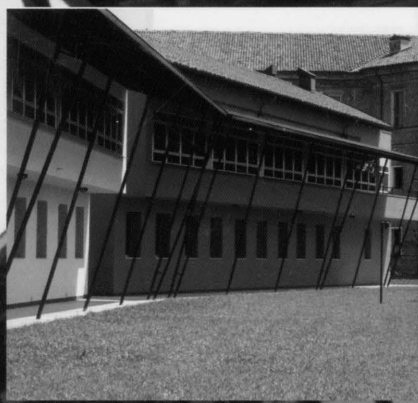


Progettare *per la* Sanità

EDIFICI E TECNOLOGIE PER LA CURA, L'ASSISTENZA E LA RIABILITAZIONE



**OSPEDALE
DI CARMAGNOLA**



**TECNOLOGIE INNOVATIVE
DI INVOLUCRO**



ASILO NIDO IN OSPEDALE

90

Novembre/Dicembre 2005

Organo Ufficiale del C.N.E.T.O.

Comitato scientifico

Gianfranco Carrara, Cesare Catananti, Americo Cicchetti, Antonio Cicchetti, Sergio Cobolli Gigli, Cesare Fulci, Egisto Grifa, Matteo Guida, Giuseppe Manara, Braccio Oddi Baglioni, Marco Gaetano Pedrazzi, Roberto Righini, Stefano Sibilla, Cesare Taddia, Gabriele Zingaretti

Organo ufficiale del C.N.E.T.O.

Centro Nazionale Edilizia e Tecnica Ospedaliera
Via Novara, 53 - 00198 Roma
Tel. 06/8415511 - fax 06/85301761

Hanno collaborato a questo numero:

L. Baiardi, S. Capolongo, A. Ciotti, M. L. Del Gatto, M. Ferraioli, F. M. Ferrara, C. Fulci, I. Paoletti, G. G. Perilli, C. Taddia, V. F. Valletti

Redazione

BE-MA editrice
Via Teocrito 50 - 20128 Milano
Tel. 02/252071 - fax 02/27000692
e-mail: sanita@bema.it • www.bema.it

Direttore editoriale: Gisella Bertini Malgarini

Redazione: Verena Favero

Segreteria di redazione: Laura Brambilla, Marielena Manzoni

Area Marketing: Giuliana Cavicchi

Customer care: Liliana Feneri

Vendita pubblicità: Alessandro Bertini, Marinella Gallotti, Mario Longo, Lorenzo Paccagnan, Emanuele Puglisi, Eliana Santori, Roberto Tresoldi

Progetto grafico e impaginazione: Maria Pilia

Traduzioni in inglese: MVM. Milano

Produzione Tecnica: Margherita Sola

Stampa: AG Bellavite - Missaglia (Lc)

Abbonamenti: Silvia Rotta
abbonamenti@bema.it

Bimestrale (sei numeri l'anno)

Vendita solo in abbonamento

Italia € 42,00, estero € 80,00

Prezzo di una copia € 5,00.

Per acquisti cumulativi contattare Ufficio Abbonamenti.

L'abbonamento decorre

dalla prima copia

raggiungibile (c/c postale n. 11109204 assegno bancario intestato a BE-MA editrice, Milano)



CONFINDUSTRIA

A.N.E.S.

Associazione Nazionale
Editoria Specializzata

Testata volontariamente sottoposta a certificazione di tiratura e diffusione in conformità al Regolamento

C.S.S.T. Certificazione

Stampa Specializzata e Tecnica

Per il periodo 1.1.2004 - 31.12.2004

Tiratura media n. copie 3.613

Diffusione media n. copie 3.428

Tiratura del presente numero

n. 3.500 copie



Poste Italiane Spa - Sped. in a.p. - D.L.353/2003 (Conv. in L27/02/2004 n.46) art.1, comma 1, - DBC Milano

Autorizzazione n. 767 del 09/11/98 del Tribunale di Milano

Pubblicità non eccedente il 45% a cura dell'editore. La riproduzione totale o parziale degli articoli e delle illustrazioni pubblicati su questa rivista è permessa previa autorizzazione della Direzione. La Direzione non si assume responsabilità per le opinioni espresse dagli autori dei testi redazionali e pubblicitari.

Garanzia di riservatezza e tutela della privacy L. 196/2003.

I Vostri dati personali saranno utilizzati da BE-MA Editrice srl, anche con l'ausilio di mezzi elettronici, per finalità amministrative e statistiche, nonché per l'invio di informazioni commerciali sui prodotti della nostra Azienda.

Secondo quanto stabilito dall'articolo 7 del citato D.lgs. 196/03 in qualsiasi momento potete esercitare il diritto di consultare, aggiornare, modificare, cancellare e opporsi al trattamento dei Vostri dati scrivendo a segreteria@bema.it

18 ATTUALITÀ Perché si muore

I recenti casi di "mala sanità" in Sicilia hanno riportato alla luce l'inadeguatezza delle strutture ospedaliere della Regione. La riorganizzazione prevista dalla Legge n. 67/88 è stata completamente disattesa. Rimane una certezza: sono necessari interventi urgenti

Cesare Fulci



24 REALIZZAZIONI Ospedale di Carmagnola

Un nuovo modo di pensare la struttura ospedaliera. Non più vista come un sistema chiuso e gerarchico ma come un "pezzo di città" in essa immersa e articolata

Vittorio E. Valletti

30 IN VISITA Come una cornice

Una progettazione semplice, funzionale, costruita in breve tempo e che assolve pienamente le esigenze dei fruitori, con il piccolo-grande dettaglio della qualità eccellente degli spazi

A cura di Andrea Ciotti

34 TECNOLOGIE Norme per la climatizzazione negli ospedali

Un sicuro riferimento per tutti i soggetti che operano per la progettazione, l'installazione e il controllo di locali dove il rischio di contaminazione aerotrasportata è elevato. Due esempi europei: Francia e Austria

Cesare Taddia

44 CULTURA TECNICA Facciate evolute

Due recenti casi studio esemplificano l'utilizzo delle tecnologie innovative di involucro per le strutture socio-sanitarie. Con un obiettivo: aumentare il comfort dei fruitori dell'edificio

Ingrid Paoletti, Stefano Capolongo

48 ORGANIZZAZIONE L'Orchestra nel cervello

Dalla Legge Basaglia ad oggi, un ventennio di innovazioni che ha portato al mutamento dei principi alla base della progettazione delle strutture, non più viste come luoghi assistenziali ma riabilitativi e di inserimento sociale. In questo processo si inserisce la musicoterapia, considerata come uno spazio importante e centrale per la vita degli ospiti

Gabriella Giordanella Perilli

54 INFORMATICA L'approccio ERP

L'integrazione e la disponibilità del patrimonio informativo aziendale, dal punto di vista amministrativo, sanitario e gestionale, rappresentano l'obiettivo/requisito di questa metodologia

Fabrizio Massimo Ferrara



Rubriche

8 EVENTI E NOTIZIE

10 INTERNET

12 RECENSIONI

14 LEGGI E SENTENZE

62 SPECIALE

Carrelli

64 SPECIALE

Prodotti e attrezzature per la pulizia

66 PRODOTTO & PROGETTO

68 PRODOTTI & SISTEMI

72 PRODOTTO

77 LE AZIENDE